



Quick Installation Guide

Wireless USB Adapter



For technical support, the User Guide and other information, please visit <https://www.tp-link.com/support>.

©2022 TP-Link 7106509868 REV3.0.0

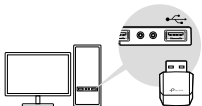
Images may differ from actual products.

CONTENTS

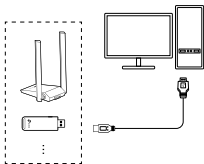
01	/	English
03	/	Български
05	/	Čeština
07	/	Hrvatski
09	/	Қазақша
11	/	Latviešu
13	/	Lietuvių
15	/	Magyar
17	/	Polski
19	/	Русский язык
21	/	Română
23	/	Slovenčina
25	/	Slovenščina
27	/	Srpski jezik/Српски језик
29	/	Українська мова
31	/	Eesti

1 Connect to a Computer

Option 1: Directly



Option 2: Via the USB Extension Cable (if provided)



2 Install Driver

For Windows

- This adapter supports **Plug and Play** feature. Plug the adapter in and then it is ready to use.
- If your operating system does not support this feature, follow the steps below:
 - a. Download the driver or check the new release at <https://www.tp-link.com/download-center>.

- b. Unzip the downloaded folder and run the **Setup.exe**.
- c. Select **your adapter** and follow the instructions to complete the installation.

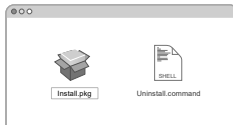
Notes:

- If you can't install the driver successfully, disable the antivirus software and firewall, then try again.
- In Windows 7, if a Windows Security message pops up, refer to <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- If an unknown publisher message pops up, select **Yes** to continue.
- If Windows User Account Control requires admin credentials, type user name and password of your Windows administrator account.

For macOS

- a. Download the driver and utility at <https://www.tp-link.com/download-center>.
- b. Unzip the downloaded folder and run the **Install.pkg**.
- c. Follow the instructions to complete the installation.

Note: If a 3rd Party Mac Developer Installer message pops up, click Continue for further instructions.

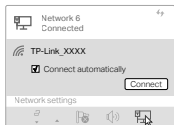


3 Join a Wireless Network

For Windows

Option 1: Via Windows Wireless Utility

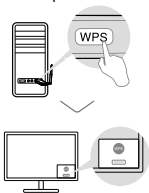
- Click the network icon () on the taskbar.
- Select your Wi-Fi network, click **Connect** and enter the password when prompted.



Option 2: Via WPS Tool

(If your adapter has a WPS button)

- Press the WPS button on your router.
- Within 2 minutes, press and hold the WPS button on the adapter until WPS Tool opens.



For macOS

Option 1: Via TP-Link Utility

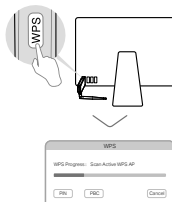
- Click  (TP-Link Utility) on the menu bar.
- Select your Wi-Fi network and enter the Wi-Fi password when prompted.



Option 2: Via Wi-Fi Protected Setup (WPS)

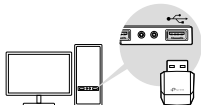
(If your adapter has a WPS button)

- Press the WPS button on your router.
- Within 2 minutes, press and hold the WPS button on the WPS progress window appears.

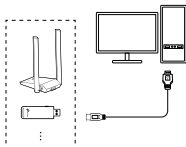


1 Свържете към компютър

Вариант 1: Директно



Вариант 2: Чрез USB удължителен кабел
(ако е предоставен)



2 Инсталирайте драйвер

За Windows

- Този адаптер поддържа функцията **Plug and Play**. Включете адаптера и той е готов за използване.
- Ако вашата операционна система не поддържа тази функция, следвайте стъпките по-долу:
 - а. Изтеглете драйвера или проверете новата версия на <https://www.tp-link.com/download-center>.
 - б. Разархивирайте изтеглената папка и стартирайте **Setup.exe**.

в.Изберете вашия адаптер и следвайте инструкциите, за да завършите инсталацията.

Забележки:

- Ако не можете да инсталирате драйвера успешно, деактивирайте антивирусния софтуер и защитната стена, след което опитайте отново.
- В Windows 7, ако се появи съобщение на Windows Security, вижте <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Ако се появи съобщение от неизвестен издател, изберете Yes (Да), за да продължите.
- Ако контролът на потребителските акаунти в Windows изисква администраторски идентификационни данни, въведете потребителско име и парола на вашия администраторски акаунт в Windows.

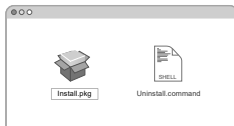
За macOS

а. Изтеглете драйвера и помощната програма от <https://www.tp-link.com/download-center>.

б. Разархивирайте изтеглената папка и стартирайте **Install.pkg**.

в. Следвайте инструкциите, за да завършите инсталацията.

Забележка: Ако се появи съобщение от инсталатор на трета страна - Разработчик за Mac (Mac Developer), щракнете върху Продължи за допълнителни инструкции.

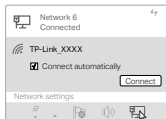


3 Присъединете се към безжична мрежа

За Windows

Вариант 1: Чрез Windows Wireless Utility

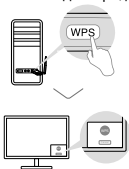
- а. Щракнете върху иконата на мрежата (📶) в лентата на задачите.
- б. Изберете вашата Wi-Fi мрежа, щракнете върху Свързване и въведете паролата, когато бъдете подканени.



Вариант 2: Чрез WPS инструмент

(Ако вашият адаптер има WPS бутон)

- а. Натиснете бутона WPS на вашия рутер.
- б. В рамките на 2 минути натиснете и задръжте бутона WPS на адаптера, докато се отвори WPS Tool.



За macOS

Вариант 1: Чрез TP-Link Utility

- а. Щракнете върху 📶 (TP-Link Utility) в лентата с менюта.
- б. Изберете вашата Wi-Fi мрежа и въведете паролата за Wi-Fi, когато бъдете подканени.



Вариант 2: Чрез Wi-Fi Protected Setup (WPS)

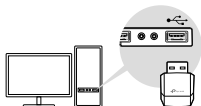
(Ако вашият адаптер има WPS бутон)

- а. Натиснете бутона WPS на вашия рутер.
- б. В рамките на 2 минути натиснете и задръжте бутона WPS на адаптера, докато се появи прозорецът за задействане на WPS.

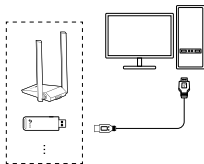


1 Připojení k počítači

Možnost 1: Přímá



Možnost 2: Přes prodlužovací kabel USB (je-li k dispozici)



2 Instalace ovladače

Pro systémy Windows

- Tento adaptér podporuje funkci „**Plug and Play**“. Jakmile adaptér zapojíte, je připraven k použití.
- Pokud váš operační systém tuto funkci nepodporuje, postupujte následovně:
 - a. Stáhněte si ovladač nebo zkontrolujte dostupnost jeho nové verze na stránce <https://www.tp-link.com/>

download-center.

- b. Rozbalte stažený soubor a spusťte soubor **Setup.exe**.
- c. Vyberte **váš adaptér** a podle pokynů dokončete instalaci.

Poznámky:

- Pokud se vám instalace ovladače nedaří, vypněte antivirový software a firewall a poté to zkuste znovu.
- Pokud se u systému Windows 7 zobrazí zpráva zabezpečení Windows, postupujte podle pokynů na stránce <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Pokud se zobrazí zpráva neznámého vydavatele, pokračujte výběrem možnosti **Ano**.
- Pokud nástroj Řízení uživatelských účtů systému Windows vyžaduje přihlašovací údaje správce, zadejte uživatelské jméno a heslo svého účtu správce systému Windows.

Pro systémy macOS

- a. Stáhněte si ovladač a pomocný nástroj ze stránky <https://www.tp-link.com/download-center>.
- b. Rozbalte staženou složku a spusťte soubor **Install.pkg**.
- c. Postupujte podle pokynů a dokončete instalaci.

Poznámka: Pokud se zobrazí zpráva instalačního programu pro vývojáře Mac třetí strany, klikněte na Pokračovat pro zobrazení dalších pokynů.

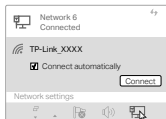


3 Připojení k bezdrátové síti

Pro systémy Windows

Možnost 1: Pomocí nástroje pro připojení k bezdrátové síti systému Windows

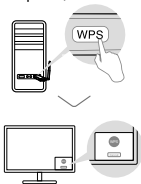
- Klikněte na ikonu sítě () na hlavním panelu.
- Vyberte vaši Wi-Fi síť, klikněte na **Připojit** a po vyzvání zadejte heslo.



Možnost 2: Pomocí nástroje WPS

(pokud má váš adaptér tlačítko WPS)

- Stiskněte tlačítko WPS na svém routeru.
- Do 2 minut stiskněte a podržte tlačítko WPS na adaptéru, dokud se neotevře nástroj WPS.



Pro systémy macOS

Možnost 1: Pomocí nástroje TP-Link

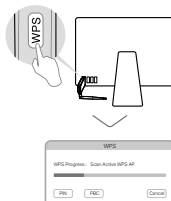
- Klikněte na  (nástroj TP-Link) v panelu nabídek.
- Vyberte vaši Wi-Fi síť a po vyzvání zadejte její heslo.



Možnost 2: Pomocí nástroje Wi-Fi Protected Setup (WPS)

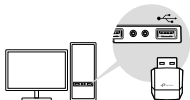
(pokud má váš adaptér tlačítko WPS)

- Stiskněte tlačítko WPS na svém routeru.
- Do 2 minut stiskněte a podržte tlačítko WPS na adaptéru, dokud se nezobrazí okno s průběhem operace WPS.

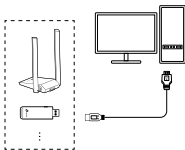


1 Povezivanje na računalo

1. mogućnost: izravno



2. mogućnost: putem produžnog kabela za USB (ako je raspoloživ)



2 Instalacija upravljačkog programa

Za Windows

- Ovaj prilagodnik ima mogućnost **brzog uključanja i pokretanja**. Priključite prilagodnik u električnu utičnicu i spreman je za uporabu.
- Ako vaš operacijski sustav ne podržava navedenu mogućnost, slijedite korake u nastavku:
 - a. Preuzmite upravljački program ili provjerite je li objavljena nova inačica na <https://www.tp-link.com/download-center>.

b. Raspakirajte preuzetu mapu i pokrenite datoteku **Setup.exe**.

c. Odaberite **svoj prilagodnik** i slijedite upute za dovršetak postavljanja.

Napomene:

- Ako ne uspijete instalirati upravljački program, onemogućite antivirusni softver i vatrozid i zatim pokušajte ponovno.
- Ako se u operacijskom sustavu Windows 7 prikaže sigurnosna poruka, pogledajte <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Ako se prikaže poruka o nepoznatom proizvođaču softvera, odaberite **Yes** (Da) za nastavak instalacije.
- Ako značajka za upravljanje korisničkim računima u operacijskom sustavu Windows zahtijeva administratorske vjerodajnice, unesite korisničko ime i lozinku svog administratorskog računa za operacijski sustav Windows.

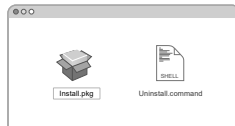
Za macOS

a. Preuzmite upravljački i uslužni program na <https://www.tp-link.com/download-center>.

b. Raspakirajte preuzetu mapu i pokrenite datoteku **Install.pkg**.

c. Pratite upute za dovršetak postavljanja.

Napomena: ako se prikaže poruka o instalacijskom programu proizvođača softvera za Mac treće strane, kliknite Continue (Nastavi) za dodatne upute.

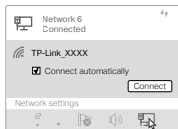


3 Povezivanje na bežičnu mrežu

Za Windows

1. mogućnost: putem bežičnog uslužnog programa za Windows

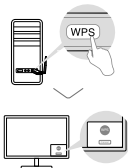
- Kliknite na ikonu mreže () na programskoj traci.
- Odaberite svoju Wi-Fi mrežu, kliknite na **Connect** (Poveži) i unesite lozinku kad se to od vas zatraži.



2. mogućnost: putem alata WPS

(ako prilagodnik ima gumb za WPS)

- Pritisnite gumb za WPS na usmjerivaču.
- Unutar 2 minute pritisnite i držite gumb za WPS na prilagodniku dok se ne otvori alat WPS.



Za macOS

1. mogućnost: putem uslužnog programa TP-Link

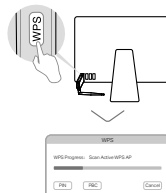
- Kliknite na  (uslužni program TP-Link) na traci izbornika.
- Odaberite svoju Wi-Fi mrežu i unesite lozinku kad se to od vas zatraži.



2. mogućnost: putem alata Wi-Fi Protected Setup (WPS)

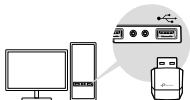
(ako prilagodnik ima gumb za WPS)

- Pritisnite gumb za WPS na usmjerivaču.
- Unutar 2 minute pritisnite i držite gumb za WPS na prilagodniku dok se ne pojavi prozor koji prikazuje napredak povezivanja putem alata WPS.

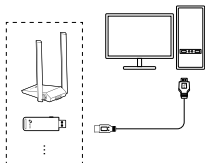


1 Компьютерге қосылыңыз

1-нұсқа: тікелей



2-нұсқа: USB ұзартқыш кабелі арқылы (бар болса)



2 Драйверді орнату

Windows үшін

- Бұл адаптер Plug and Play мүмкіндігін қолдайды. Адаптерді розеткаға қосыңыз, содан кейін ол пайдалануға дайын болады.
- Егер операциялық жүйеңіз бұл мүмкіндікті қолдамаса, төмендегі қадамдарды орындаңыз:
 - Драйверді жүктеп алыңыз немесе <https://www.tp-link.com/download-center> сайтынан жаңа шығарылымды тексеріңіз.

б. Жүктелген қалтаны ашыңыз және **Setup.exe** файлын іске қосыңыз.

с. Адаптерді таңдап, нұсқауларды орындаңыз орнатуды аяқтаңыз.

Ескертулер:

- Драйверді сәтті орната алмасаңыз, антивирустық бағдарламалық құрал мен брандмауэрді өшіріп, әрекетті қайталаңыз.
- Windows 7 жүйесінде Windows қауіпсіздік хабары қалқыса, <https://www.tp-link.com/faq-2760.html> сілтемесін қараңыз.
- Егер жариялаушының белгісіз хабары қалқыса, Иә опциясын таңдаңыз.
- Егер Windows пайдаланушы тіркелгісін басқару үшін әкімші қажет болса тіркелгі деректерін енгізіп, пайдаланушы аты мен құпия сөзді теріңіз Windows әкімші тіркелгісі.

macOS үшін

а. Драйвер мен қызметтік бағдарламаны мына жерден жүктеп алыңыз
<https://www.tp-link.com/download-center>.

б. Жүктелген қалтаны ашыңыз және **Install.pkg** файлын іске қосыңыз.

с. Орнатуды аяқтау үшін нұсқауларды орындаңыз.

Ескерту: Үшінші тарап Mac әзірлеушісін орнатушы хабары қалқыса, қосымша нұсқаулар үшін Жалғастыру түймесін басыңыз.



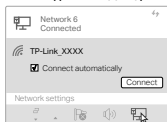
3 Сымсыз желіге қосылыңыз

Windows үшін

1-опция: Windows сымсыз қызметтік бағдарламасы арқылы

а. Тапсырмалар тақтасындағы желі белгішесін () басыңыз.

б. Wi-Fi желісін таңдаңыз, Қосылу түймесін басыңыз және сұралғанда құпия сөзді енгізіңіз.

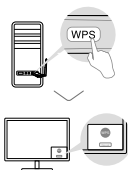


2-нұсқа: WPS құралы арқылы

(Адаптеріңізде WPS түймесі болса)

а. Маршрутизатордағы WPS түймесін басыңыз.

б. 2 минут ішінде адаптердегі WPS түймесін WPS құралы ашылғанша басып тұрыңыз.



macOS үшін

1-нұсқа: TP-Link қызметтік бағдарламасы арқылы

а. Мәзір жолағында  (TP-Link қызметтік бағдарламасы) түймесін басыңыз.

б. Wi-Fi желісін таңдаңыз және сұралғанда Wi-Fi құпия сөзін енгізіңіз.

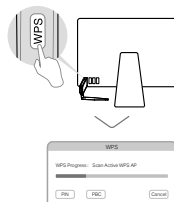


2-нұсқа: Wi-Fi арқылы қорғалған орнату (WPS)

(Адаптеріңізде WPS түймесі болса)

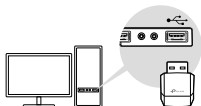
а. Маршрутизатордағы WPS түймесін басыңыз.

б. 2 минут ішінде WPS орындалу терезесі пайда болғанша адаптердегі WPS түймесін басып тұрыңыз.

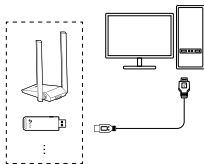


1 Savienošana ar datoru

1. iespēja: tieši



2. iespēja: izmantojot USB pagarinātāja kabeli (ja ir)



2 Instalējiet draiveri

Operētājsistēmai Windows

- Šis adapteris atbalsta funkciju **Plug and Play**. Pievienojiet adapteri un pēc tam tas ir gatavs lietošanai.
- Ja jūsu operētājsistēma neatbalsta šo funkciju, veiciet tālāk norādītās darbības:
 - a. Lejupielādējiet draiveri vai pārbaudiet jauno versiju vietnē <https://www.tp-link.com/download-center>.

b. Izpakojiet lejupielādēto mapi un palaidiet failu **Setup.exe**.

c. Izvēlieties savu adapteri un izpildiet norādījumus pabeidziet instalēšanu.

Piezīmes:

- Ja nevarat veiksmīgi instalēt draiveri, atspējojiet pretvīrusu programmatūru un ugunsdrošību mēģiniet vēlreiz.
- Operētājsistēmā Windows 7, ja tiek parādīts Windows drošības ziņojums, skatiet vietni <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Ja tiek parādīts nezināma izdevēja ziņojums, atlasiet Jā Turpināt.
- Ja Windows lietotāja konta kontrolei ir nepieciešams administratora akreditācijas dati, ierakstiet savu lietotājevārdu un paroli Windows administratora kontam.

Operētājsistēmai MacOS

- a. Lejupielādējiet draiveri un utilītu vietnē <https://www.tp-link.com/download-center>.
- b. Izpakojiet lejupielādēto mapi un palaidiet **Install.pkg**.
- c. Izpildiet norādījumus, lai pabeigtu instalēšanu.

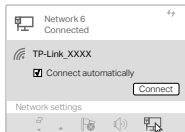
Piezīme: Ja tiek parādīts trešās puses Mac izstrādātāja instalēšanas ziņojums, noklikšķiniet uz Turpināt, lai iegūtu papildu norādījumus.



3 Pievienojieties bezvadu tīklam

Operētājsistēmai Windows

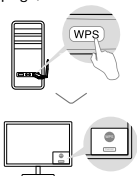
1. iespēja: izmantojot Windows bezvadu utilītu
 - a. Uzdevumjoslā noklikšķiniet uz tīkla ikonas (📶).
 - b. Atlasiet savu Wi-Fi tīklu, noklikšķiniet uz Savienot un ievadiet paroli, kad tas tiek prasīts.



2. iespēja: izmantojot WPS rīku

(Ja jūsu adapterim ir WPS poga)

- a. Nospiediet maršrutētāja WPS pogu.
- b. 2 minūšu laikā nospiediet un turiet adaptera WPS pogu, līdz tiek atvērts WPS rīks.



Operētājsistēmai MacOS

1. iespēja: izmantojot TP-Link utilītu

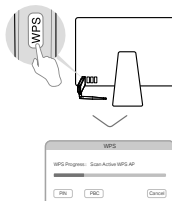
- a. Izvēlnu joslā noklikšķiniet uz 📶 (TP-Link Utility).
- b. Atlasiet savu Wi-Fi tīklu un ievadiet Wi-Fi paroli, kad tas tiek prasīts.



2. iespēja: izmantojot Wi-Fi aizsargāto iestatījumu (WPS)

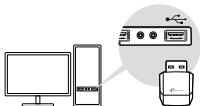
(Ja jūsu adapterim ir WPS poga)

- a. Nospiediet maršrutētāja WPS pogu.
- b. 2 minūšu laikā nospiediet un turiet adaptera WPS pogu, līdz tiek atvērts WPS rīks.

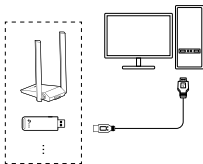


1 Prijungimas prie kompiuterio

1 parinktis: tiesiogiai



2 parinktis: per USB ilgiklį (jei pridedamas)



2 Tvarkyklių įdiegimas

„Windows“ operacinei sistemai

- Šis adapteris turi „**Plug and Play**“ galimybę. Įkiškite adapterį ir jis bus automatiškai paruoštas naudojimui.
- Jei jūsų operacinė sistema tokios galimybės neturi, atlikite toliau nurodytus veiksmus:
 - a. Atsisiųskite tvarkyklę arba patikrinkite naują leidimą svetainėje <https://www.tp-link.com/download-center>.

b. Išsarchyvuokite atsisiųstą aplanką ir paleiskite **Setup.exe**.

c. Pasirinkite **savo adapterį** ir sekite nurodymus, kad užbaigtumėte įdiegimą.

Pastabos:

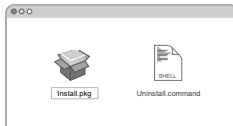
- Jei sėkmingai tvarkyklės įdiegti nepavyksta, išjunkite antivirusinę programinę įrangą ir užkardą, tada pabandykite dar kartą.
- Jei „Windows 7“ sistemoje iškyla „Windows“ saugos pranešimas, žr. <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Jei iškyla nežinomos kilmės pranešimas, norėdami tęsti, rinkitės „Yes“ (Taip).
- Jei „Windows“ naudotojo paskyros valdymui reikia administratoriaus duomenų, įveskite savo „Windows“ administratoriaus paskyros naudotojo vardą ir slaptažodį.

„macOS“

a. Atsisiųskite tvarkyklę ir įrankį iš svetainės <https://www.tp-link.com/download-center>.

b. Išsarchyvuokite atsisiųstą aplanką ir paleiskite **Install.pkg**.

c. Vadovaudamiesi nurodymais užbaikite diegimą. Pastaba. Jei iššoks „Mac“ 3-osios šalies kūrėjo pranešimas, paspauskite „Continue“ (Tęsti) ir sekite nurodymus.



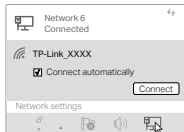
3 Prisijunkite prie belaidžio ryšio tinklo

„Windows“ operacinei sistemai

1 parinktis: per „Windows“ belaidžio ryšio įrankį

a. Užduočių juostoje paspauskite belaidžio ryšio simbolį (📶).

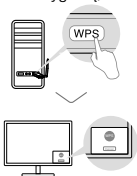
b. Pasirinkite savo „Wi-Fi“ tinklą, paspauskite **„Connect“** (Prisijungti), kai būsite paprašyti, įveskite slaptažodį.



2 parinktis: naudojant WPS įrankį

(jei jūsų adapteryje yra WPS mygtukas)

- a. Paspauskite savo maršrutų parinktuvo WPS mygtuką.
b. Per 2 minutes paspauskite ir palaikykite adapterio WPS mygtuką, kol atsidarys WPS įrankis.



„macOS“

1 parinktis: naudojant „TP-Link“ įrankį

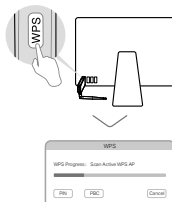
a. Meniu juostoje paspauskite 📶 („TP-Link“ įrankis).

b. Pasirinkite savo „Wi-Fi“ tinklą ir, kai būsite paprašyti, įveskite „Wi-Fi“ tinklo slaptažodį.



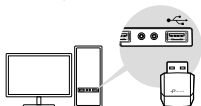
2 parinktis: naudojant „Wi-Fi Protected Setup“ (WPS) įrankį
(jei jūsų adapteryje yra WPS mygtukas)

- a. Paspauskite savo maršrutų parinktuvo WPS mygtuką.
b. Per 2 minutes paspauskite ir palaikykite adapterio WPS mygtuką, kol atsidarys WPS eigos langas.

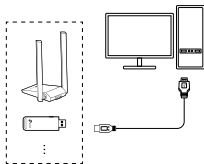


1 Csatlakozás számítógéphez

1. lehetőség: Közvetlenül



2. lehetőség: USB hosszabbítókábellel (ha van)



2 Telepítse az illesztőprogramot

Windowshoz

- Ez az adapter támogatja a **Plug and Play** funkciót. Csatlakoztassa az adaptert, és készen áll a használatra.
- Ha operációs rendszere nem támogatja ezt a funkciót, kövesse az alábbi lépéseket:
 - a. Töltse le az illesztőprogramot, vagy ellenőrizze az új kiadást a <https://www.tp-link.com/download-center>.

b. Csomagolja ki a letöltött mappát, és futtassa a **Setup.exe** fájlt.

c. Válassza ki az adaptert, és kövesse az utasításokat a telepítés befejezéséhez.

Megjegyzések:

- Ha nem tudja sikeresen telepíteni az illesztőprogramot, kapcsolja ki a víruskereső szoftvert és a tűzfalat, majd próbálkozzon újra.
- Windows 7 rendszerben, ha Windows biztonsági üzenet jelenik meg, lásd: <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Ha egy ismeretlen kiadótól származó üzenet jelenik meg, válassza az Igen lehetőséget a folytatáshoz.
- Ha a Windows felhasználói fiókok felügyeletéhez rendszergazdai hitelesítő adatokra van szükség, írja be a Windows rendszergazdai fiókjához tartozó felhasználónevet és jelszót.

macOS számára

a. Töltse le az illesztőprogramot és a segédprogramot a következő címről: <https://www.tp-link.com/download-center>.

b. Csomagolja ki a letöltött mappát, és futtassa az **Install.pkg** fájlt.

c. Kövesse az utasításokat a telepítés befejezéséhez.

Jegyzet: Ha egy harmadik féltől származó Mac Developer Installer üzenet jelenik meg, kattintson a Folytatás gombra a további utasításokért.

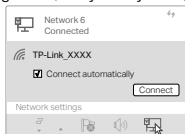


3 Csatlakozzon egy vezeték nélküli hálózathoz

Windowshoz

1. lehetőség: A Windows vezeték nélküli segédprogramon keresztül

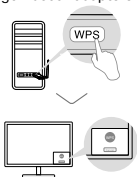
- Kattintson a hálózat ikonra (📶) a tálcán.
- Válassza ki a Wi-Fi hálózatot, kattintson a Csatlakozás gombra, és írja be a jelszót, amikor a rendszer kéri.



2. lehetőség: a WPS eszközön keresztül

(Ha az adapteren van WPS gomb)

- Nyomja meg a WPS gombot az útválasztón.
- 2 percen belül nyomja meg és tartsa lenyomva a WPS gombot az adapteren, amíg a WPS Tool meg nem nyílik.



macOS számára

1. lehetőség: A TP-Link segédprogramon keresztül

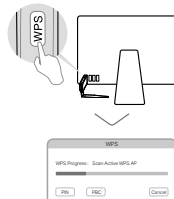
- Kattintson a  (TP-Link Utility) elemre a menüsorban.
- Válassza ki a Wi-Fi hálózatát, és írja be a Wi-Fi jelszót, amikor a rendszer kéri.



lehetőség: Wi-Fi Protected Setup (WPS) segítségével

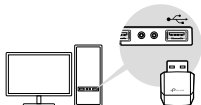
(Ha az adapteren van WPS gomb)

- Nyomja meg a WPS gombot az útválasztón.
- 2 percen belül nyomja meg és tartsa lenyomva a WPS gombot az adapteren, amíg meg nem jelenik a WPS folyamatot jelző ablak.

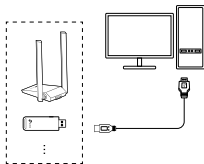


1 Połączenie z komputerem

Opcja 1: Bezpośrednie



Opcja 2: Przez przedłużacz USB (jeśli jest)



2 Instalacja sterownika

Dla systemu Windows

- Ten adapter obsługuje funkcję **Plug and Play**. Podłącz adapter, a następnie będzie gotowy do użycia.
- Jeśli system operacyjny nie obsługuje tej funkcji, wykonaj następujące czynności:
 - a. Pobierz sterownik lub sprawdź dostępność nowego wydania pod adresem <https://www.tp-link.com/download-center>.

- b. Rozpakuj pobrany folder i uruchom plik **Setup.exe**.
- c. Wybierz **adapter** i postępuj zgodnie z instrukcjami, aby zakończyć instalację.

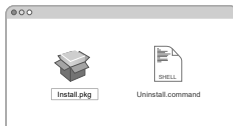
Uwagi:

- Jeśli nie możesz pomyślnie zainstalować sterownika, wyłącz oprogramowanie antywirusowe i firewall, a następnie spróbuj ponownie.
- W systemie Windows 7, jeśli pojawi się komunikat zabezpieczeń systemu Windows, patrz <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Jeśli pojawi się komunikat o nieznanym wydawcy, wybierz **Tak**, aby kontynuować.
- Jeśli kontrola konta użytkownika systemu Windows wymaga uwierzytelnienia administratora, wprowadź nazwę użytkownika i hasło konta administratora systemu Windows.

Dla systemu macOS

- a. Pobierz sterownik i narzędzie pod adresem <https://www.tp-link.com/download-center>.
- b. Rozpakuj pobrany folder i uruchom plik **Install.pkg**.
- c. Postępuj zgodnie z instrukcjami, aby zakończyć instalację.

Uwaga: Jeśli pojawi się komunikat 3rd Party Mac Developer Installer, kliknij przycisk Kontynuuj, aby przejść do dalszych instrukcji.

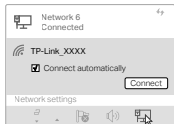


3 Dołączenie do sieci bezprzewodowej

Dla systemu Windows

Opcja 1: Przez narzędzie łączności bezprzewodowej systemu Windows

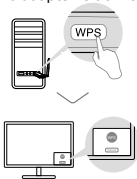
- Kliknij ikonę sieci () na pasku zadań..
- Wybierz sieć Wi-Fi, kliknij przycisk **Połącz** i wprowadź hasło, gdy pojawi się monit.



Opcja 2: Przez narzędzie WPS

(jeśli adapter ma przycisk WPS)

- Naciśnij przycisk WPS na routerze.
- W ciągu 2 minut naciśnij i przytrzymaj przycisk WPS na adapterze do momentu otwarcia narzędzia WPS.



Dla systemu macOS

Opcja 1: Przez narzędzie TP-Link Utility

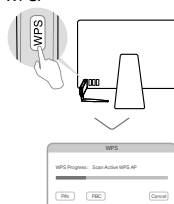
- Kliknij przycisk  (TP-Link Utility) na pasku menu.
- Wybierz sieć Wi-Fi i wprowadź hasło sieci Wi-Fi, gdy pojawi się monit.



Opcja 2: Przez narzędzie Wi-Fi Protected Setup (WPS)

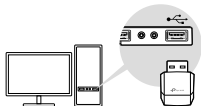
(jeśli adapter ma przycisk WPS)

- Naciśnij przycisk WPS na routerze.
- W ciągu 2 minut naciśnij i przytrzymaj przycisk WPS na adapterze do momentu wyświetlenia okna postępu WPS.

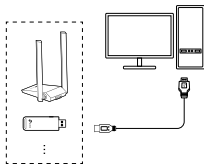


1 Подключите адаптер к ПК

Способ 1: напрямую



Способ 2: через удлинительный USB-кабель (если есть)



2 Установите драйвер

Для Windows

- Этот адаптер поддерживает технологию **Plug and Play** — адаптер можно будет использовать сразу после подключения.
- Если ваша операционная система не поддерживает эту технологию, выполните следующие действия:
 - а. Скачайте последнюю версию драйвера на <https://www.tp-link.com/download-center>.

б. Распакуйте скачанный архив и запустите файл **Setup.exe**.

в. Выберите **свой адаптер** и следуйте указаниям для завершения установки.

Примечания:

- Если не удастся успешно установить драйвер, отключите антивирус и брандмауэр, затем повторите попытку.
- Если используется Windows 7, может появиться предупреждение системы безопасности. Если оно появилось, воспользуйтесь этим FAQ: <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Если появится предупреждение системы безопасности о неизвестном издателе, нажмите **Да**, чтобы продолжить.
- Если Контроль учётных записей потребует предоставить учётные данные администратора, введите имя пользователя и пароль администратора Windows.

Для macOS

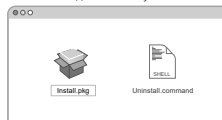
а. Скачайте драйвер и утилиту на

<https://www.tp-link.com/download-center>.

б. Распакуйте скачанный архив и запустите файл **Install.pkg**.

в. Следуйте указаниям для завершения установки.

Примечание: Если появится предупреждение о стороннем разработчике Mac, нажмите Продолжить для дальнейших указаний.

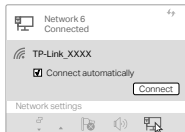


3 Подключитесь к Wi-Fi

Для Windows

Способ 1: через Wi-Fi утилиту Windows

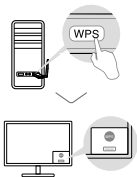
- а. Нажмите на иконку сети () в панели задач.
- б. Выберите свою Wi-Fi сеть, нажмите **Подключиться** и введите пароль, если он будет запрашиваться.



Способ 2: через WPS

(если на адаптере есть кнопка WPS)

- а. Нажмите кнопку WPS на роутере.
- б. В течение 2 минут нажмите и удерживайте кнопку WPS на адаптере, пока не откроется окно WPS.



Для macOS

Способ 1: через утилиту TP-Link

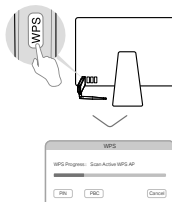
- а. Нажмите иконку  (Утилита TP-Link) в строке меню.
- б. Выберите свою Wi-Fi сеть и введите пароль, когда он будет запрошен.



Способ 2: через WPS

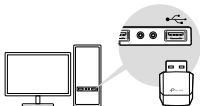
(если на адаптере есть кнопка WPS)

- а. Нажмите кнопку WPS на роутере.
- б. В течение 2 минут нажмите и удерживайте кнопку WPS на адаптере, пока не откроется окно WPS.

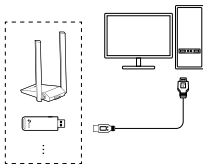


1 Conectează la un computer

Opțiunea 1: Direct



Opțiunea 2: Prin cablul USB (dacă este furnizat)



2 Instalează Driver

Pentru Windows

- Acest adaptor este **Plug and Play**. Conectează adaptorul și apoi este gata de utilizare.
- Dacă sistemul tău de operare nu acceptă această caracteristică, urmează pașii de mai jos:
 - a. Descarcă driverul sau verifică dacă există o nouă versiune la <https://www.tp-link.com/download-center>.

- b. Dezarchivează fișierul descărcat și rulează **Setup.exe**.
- c. Selectează adaptorul și urmează instrucțiunile pentru a finaliza instalarea.

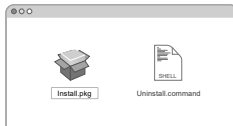
Note:

- Dacă nu poți instala driverul cu succes, dezactivează software-ul antivirus sau firewall, apoi încercă din nou.
- În Windows 7, dacă apare un mesaj Windows Security verifică <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Dacă apare un mesaj de editor necunoscut, selectează **Da** pentru a continua.
- Dacă Windows User Account Control necesită drepturi de administrator introdu numele de utilizator și parola contului de administrator Windows.

Pentru macOS

- a. Descarcă Driver and Utility de la adresa <https://www.tp-link.com/download-center>.
- b. Dezarchivează fișierul descărcat și rulează **Install.pkg**.
- c. Urmează instrucțiunile pentru a completa instalarea.

Notă: Dacă apare un mesaj de instalare din partea unui developer MAC terț apasă pe **Continuă** pentru instrucțiuni suplimentare."

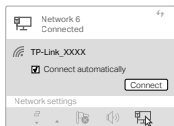


3 Conectați-vă la o rețea Wireless

Pentru Windows

Opțiunea 1: Prin Windows Wireless Utility

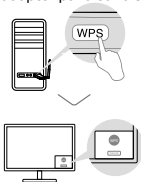
- Apăsă pe pictograma de rețea () din bara de activități.
- Selectează rețeaua Wi-Fi, apasă pe Conectare și introdu parola când ți se va solicita.



Opțiunea 2: Prin instrumentul WPS

(Dacă adaptorul are un buton WPS)

- Apăsă butonul WPS de pe router.
- În maxim 2 minute, ține apăsat butonul WPS de pe adaptor până când se deschide WPS Tool.



Pentru mac OS

Opțiunea 1: Prin TP-Link Utility

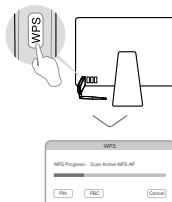
- Apasă  (TP-Link Utility) din bara meniului.
- Selectează rețeaua Wi-Fi și introdu parola Wi-Fi când ți se va solicita.



Opțiunea 2: prin Wi-Fi Protected Setup (WPS)

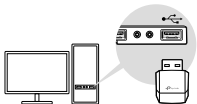
(Dacă adaptorul are un buton WPS)

- Apăsă butonul WPS de pe router.
- În maxim 2 minute, ține apăsat butonul WPS de pe adaptor până când se deschide WPS Tool.

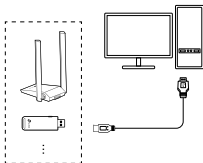


1 Pripojenie k počítaču

Možnosť 1: Priamo



Možnosť 2: Prostredníctvom predlžovacieho kábla USB (ak je k dispozícii)



2 Inštalácia ovládača

Pre operačný systém Windows

- Tento adaptér podporuje používanie funkcie **Plug and Play**. Adaptér bude po pripojení pripravený na používanie.
- Ak operačný systém, ktorý používate, túto funkciu nepodporuje, postupujte podľa krokov uvedených nižšie:
 - a. Stiahnite si ovládač alebo skontrolujte nové vydanie na adrese <https://www.tp-link.com/download-center>.
 - b. Rozbaľte stiahnutý priečinok a spustite funkciu **Setup.exe**.

- c. Vyberte **svoj adaptér** a podľa pokynov dokončíte inštaláciu.

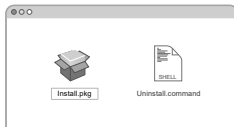
Poznámky:

- Ak sa vám nepodarí ovládač úspešne nainštalovať, vypnite antivírusový softvér a bránu Firewall a skúste to znova.
- Ak sa v operačnom systéme Windows 7 zobrazí hlásenie zabezpečenia systému Windows, postupujte podľa týchto pokynov: <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Ak sa zobrazí hlásenie o neznámom vydavateľovi, pokračujte výberom možnosti **Yes (Áno)**.
- Ak funkcia kontroly používateľských kont systému Windows vyžaduje poverenia správcu, zadajte meno používateľa a heslo svojho konta správcu systému Windows.

Platí pre systém Mac OS

- a. Stiahnite si ovládač a pomôcku na adrese <https://www.tp-link.com/download-center>.
- b. Rozbaľte stiahnutý priečinok a spustite funkciu **Install.pkg**.
- c. Postupujte podľa krokov v sprievodcovi a dokončíte inštaláciu.

Poznámka: Ak sa zobrazí hlásenie o inštalačnom programe od vývojára Mac – tretej strany, kliknite na položku Continue (Pokračovať) na zobrazenie ďalších pokynov.

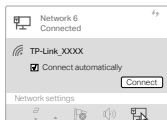


3 Pripojenie sa do bezdrôtovej siete

Pre operačný systém Windows

Možnosť 1: Pomocou pomocného softvéru Windows pre bezdrôtovú sieť

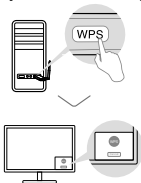
- Na paneli úloh kliknite na ikonu siete (📶).
- Vyberte svoju sieť Wi-Fi, kliknite na položku **Connect** (Pripojiť) a po zobrazení systémovej výzvy zadajte heslo.



Možnosť 2: Pomocou nástroja WPS

(ak má váš adaptér tlačidlo WPS)

- Stlačte tlačidlo WPS na smerovači.
- Do 2 minút stlačte a podržte tlačidlo WPS na adaptéri, kým sa otvorí nástroj WPS.



Platí pre systém Mac OS

Možnosť 1: Pomocou pomocného softvéru TP-Link Utility

- Na paneli s ponukami kliknite na položku 🛠️ (pomocný softvér TP-Link Utility).
- Vyberte svoju sieť Wi-Fi, a na požiadanie zadajte heslo.



Možnosť 2: Pomocou chráneného nastavenia Wi-Fi (WPS)

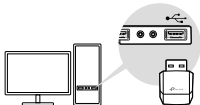
(Ak má váš adaptér tlačidlo WPS)

- Stlačte tlačidlo WPS na smerovači.
- Do 2 minút stlačte a podržte tlačidlo WPS na adaptéri, kým sa nezobrazí okno priebehu WPS.

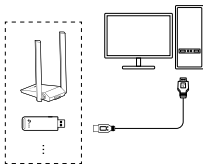


1 Povežite se z računalnikom

Možnost št. 1: Neposredno



Možnost št. 2: Prek podaljška USB (če je na voljo)



2 Namestite gonilnik

Za operacijski sistem Windows

- Adapter podpira funkcijo **Plug and Play**. Adapter priključite in pripravljen je za uporabo.
- Če vaš operacijski sistem ne podpira te funkcije, sledite spodnjim korakom:
 - a. Prenesite gonilnik ali preverite nove izdaje na spletnem mestu <https://www.tp-link.com/download-center>.
 - b. Razširite mapo, ki ste jo prenesli, in zaženite datoteko

Setup.exe.

c. Izberite **svoj adapter** in za zaključitev namestitve sledite navodilom.

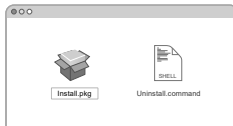
Opombe:

- Če gonilnika ne morete uspešno namestiti, onemogočite protivirusno programsko opremo in požarni zid ter poskusite znova.
- Če se v operacijskem sistemu Windows 7 prikaže varnostno sporočilo, pojdite na spletno mesto <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Če se prikaže sporočilo o neznanem založniku, za nadaljevanje izberite **Yes** (Da).
- Če nadzor uporabniških računov sistema Windows zahteva poverilnice skrbnika, vpišite uporabniško ime in geslo svojega skrbniškega računa Windows.

Za macOS

- a. S spletnega mesta <https://www.tp-link.com/download-center> prenesite gonilnik in orodje.
- b. Razširite mapo, ki ste jo prenesli, in zaženite datoteko **Install.pkg**.
- c. Za dokončanje namestitve upoštevajte navodila.

Opomba: Če se prikaže sporočilo namestitvenega programa tretje osebe za razvijalce računalnikov Mac, kliknite Continue (Nadaljuj) za nadaljnja navodila.

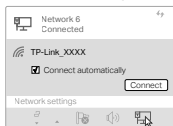


3 Povežite se z brezžičnim omrežjem

Za operacijski sistem Windows

Možnost št. 1: Prek brezžičnega orodja Windows

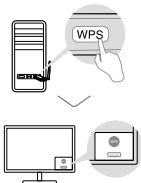
- V opravilni vrstici kliknite omrežno ikono ().
- Izberite svoje omrežje Wi-Fi, kliknite **Connect** (Poveži) in ob pozivu vnesite geslo.



Možnost št. 2: Prek orodja WPS

(če ima vaš adapter gumb WPS)

- Pritisnite gumb WPS na usmerjevalniku.
- V času dveh minut pridržite gumb WPS na adapterju, vse dokler se ne zažene program WPS Tool.



Za macOS

Možnost št. 1: Prek programa TP-Link

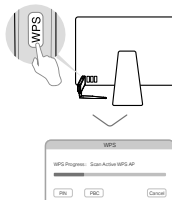
- Kliknite  (TP-Link Utility) v menijski vrstici.
- Izberite svoje brezžično omrežje Wi-Fi in ob pozivu vnesite geslo brezžičnega omrežja Wi-Fi.



Možnost št. 2: Prek zaščitene nastavitve Wi-Fi (WPS)

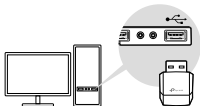
(če ima vaš adapter gumb WPS)

- Pritisnite gumb WPS na usmerjevalniku.
- V času dveh minut pritisnite in pridržite gumb WPS na adapterju, vse dokler se ne prikaže okno z napredkom za WPS.

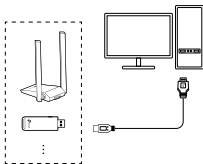


1 Povezivanje sa računarom

Opcija 1: Direktno



Opcija 2: Preko USB produžnog kabla (ako postoji)



2 Instaliranje upravljačkog programa

Za Windows

- Ovaj adapter podržava funkciju **Plug and Play**. Uključite adapter i tada je spreman za upotrebu.
- Ako vaš operativni sistem ne podržava ovu funkciju, sledite dole navedene korake:
 - a. Preuzmite upravljački program ili proverite novo izdanje na adresi <https://www.tp-link.com/download-center>.

- b. Raspakujte preuzetu fasciklu i pokrenite **Setup.exe**.
- c. Izaberite **svoj adapter** i sledite uputstva da završite instalaciju.

Napomene:

- Ako ne možete uspešno da instalirate upravljački program, onemogućite antivirusni softver i zaštitni zid, a zatim pokušajte ponovo.
- U operativnom sistemu Windows 7, ako iskoči poruka o Windows bezbednosti, pogledajte stranicu <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Ako se pojavi poruka nepoznatog izdavača, izaberite **Da** da biste nastavili.
- Ako Windows kontrola korisničkih naloga zahteva akreditivne administratora, unesite svoje korisničko ime i lozinku za Windows administratorski nalog.

Za macOS

- a. Preuzmite upravljački program i uslužni program na adresi <https://www.tp-link.com/download-center>.
- b. Raspakujte preuzetu fasciklu i pokrenite **Install.pkg**.
- c. Pratite uputstva da biste dovršili instalaciju.

Napomena: Ako se pojavi poruka instalatera za Mac programere treće strane, kliknite na Nastavi za dalja uputstva.

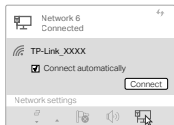


3 Pridružite se bežičnoj mreži

Za Windows

Opcija 1: Preko Windows bežičnog uslužnog programa

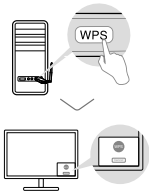
- Kliknite na ikonu mreže () na traci sa zadacima.
- Izaberite svoju Wi-Fi mrežu, kliknite na **Poveži** i unesite lozinku kada se to od vas zatraži.



Opcija 2: Preko WPS alata

(ako vaš adapter ima WPS dugme)

- Pritisnite WPS dugme na ruteru.
- U roku od 2 minuta pritisnite i držite WPS dugme na adapteru dok se ne otvori WPS alat.



Za macOS

Opcija 1: Preko TP-Link uslužnog programa

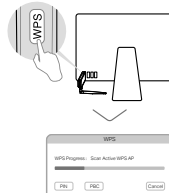
- Kliknite na  (TP-Link uslužni program) na traci sa menijem.
- Izaberite svoju Wi-Fi mrežu i unesite lozinku kada se to od vas zatraži.



Opcija 2: Preko Wi-Fi zaštićenog podešavanja (WPS)

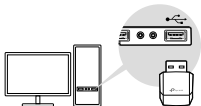
(Ako vaš adapter ima WPS dugme)

- Pritisnite WPS dugme na ruteru.
- U roku od 2 minuta pritisnite i držite WPS dugme na adapteru dok se ne pojavi prozor WPS napredovanja.

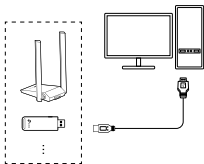


1 Підключіться до комп'ютера

Варіант 1: Безпосередньо



Варіант 2: через USB-подовжувач (якщо є)



2 Встановіть драйвер

Для Windows

- Цей адаптер підтримує функцію **Plug and Play**. Підключіть адаптер і він готовий до використання.
- Якщо ваша операційна система не підтримує цю функцію, виконайте наведені нижче дії:
 - а. Завантажте драйвер або перевірте нову версію на <https://www.tp-link.com/download-center>.
 - б. Розархівуйте завантажену папку та запустіть **Setup**.

exe.

- с. Виберіть **ваш адаптер** і дотримуйтесь інструкцій, щоб завершити встановлення.

Примітки:

- Якщо ви не можете успішно встановити драйвер, вимкніть антивірусне програмне забезпечення та брандмауер, а потім повторіть спробу.
- У Windows 7, якщо з'являється повідомлення безпеки Windows, див <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Якщо з'явиться повідомлення про невідомого видавця, виберіть **Так**, продовжити.
- Якщо для контролю облікових записів Windows потрібні облікові дані адміністратора, введіть ім'я користувача та пароль вашого облікового запису адміністратора Windows.

Для macOS

- а. Завантажте драйвер і утиліту за адресою <https://www.tp-link.com/download-center>.
- б. Розархівуйте завантажену папку та запустіть **Install.pkg**.
- с. Дотримуйтесь інструкцій, щоб завершити встановлення.

Примітка: Якщо з'явиться повідомлення програми встановлення стороннього розробника Mac, натисніть «Продовжити», щоб отримати подальші інструкції.

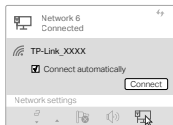


3 Приєднайтеся до бездротової мережі

Для Windows

Варіант 1: через Windows Wireless Utility

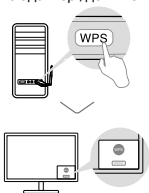
- Натисніть піктограму мережі () на панелі завдань.
- Виберіть мережу Wi-Fi, натисніть **Підключитися** і введіть пароль, коли буде запропоновано.



Варіант 2: через інструмент WPS

(якщо ваш адаптер має кнопку WPS)

- Натисніть кнопку WPS на маршрутизаторі.
- Протягом 2 хвилин натисніть і утримуйте кнопку WPS на адаптері, доки не відкриється WPS Tool.



Для macOS

Варіант 1: через утиліту TP-Link

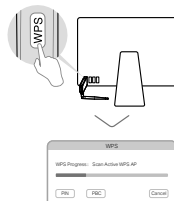
- Натисніть  (TP-Link Utility) на панелі меню.
- Виберіть мережу Wi-Fi і введіть пароль Wi-Fi, коли буде запропоновано.



Варіант 2: через Wi-Fi Protected Setup (WPS)

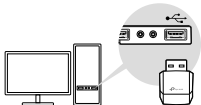
(якщо ваш адаптер має кнопку WPS)

- Натисніть кнопку WPS на маршрутизаторі.
- Протягом 2 хвилин натисніть і утримуйте кнопку WPS на адаптері, доки не з'явиться вікно прогресу WPS.

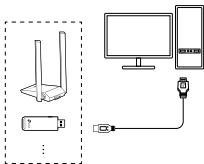


1 Ühendage arvutiga

Võimalus 1: Otse



Võimalus 2: USB-pikenduskaabliga (kui kuulub komplekti)



2 Installeeri draiver

Windowsi kasutajad

- See adapter toetab funktsiooni **Plug and Play**. Sisestage adapter ja seejärel on see kasutusvalmis.
- Kui teie operatsioonisüsteem seda funktsiooni ei toeta, järgige allolevaid samme.
 - a. Laadige draiver alla või kontrollige, kas on olemas uus versioon veebilehelt <https://www.tp-link.com/download-center>.

- b. Pakkige allalaaditud kaust lahti ja käivitage **Setup.exe**.
- c. Valige **oma adapter** ja järgige installimise lõpetamise juhised.

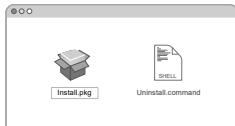
Märkused.

- Kui draiveri installimine ei õnnestu, inaktiveerige viirusetõrjetarkvara ja tulemüür ning proovige uuesti.
- Kui Windows 7 korral kuvatakse hüpikaknas Windowsi turvateade, vt <https://www.tp-link.com/faq-2760.html>.
- Kui hüpikaknas kuvatakse tundmatu avaldaja teade, siis jätkamiseks valige **Yes** (Jah).
- Kui Windowsi kasutajakonto kontroll nõuab administraatori volitusi, sisestage oma Windowsi administraatori konto kasutajanimi ja parool.

macOS-i kasutajad

- a. Laadige alla draiver ja utiliit lingilt <https://www.tp-link.com/download-center>.
- b. Pakkige allalaaditud kaust lahti ja käivitage **Install.pkg**.
- c. Installimise lõpuleviimiseks järgige juhiseid.

Märkus! Kui hüpikaknas kuvatakse kolmanda poole Maci arendaja installija teade, klõpsake järgnevat juhiste saamiseks Jätka.

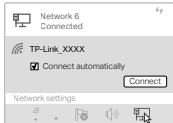


3 Ühenduge juhtmeta võrguga

Windowsi kasutajad

Võimalus 1: Läbi Windowsi juhtmeta utiliidi

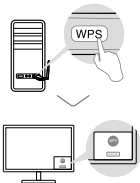
- Klõpsake võrgu ikoonile () tööriistaribal.
- Valige oma Wi-Fi võrk, klõpsake **Connect** (Ühenda), ja kui küsitakse, sisestage parool.



Võimalus 2: Läbi WPS-i tööriista

(Kui teie adapteril on WPS-nupp)

- Vajutage ruuteri WPS-nuppu.
- Kahe minuti jooksul vajutage adapteri WPS-nupule ja hoidke see all, kuni WPS-i tööriist avaneb.



macOS-i kasutajad

Võimalus 1: Läbi TP-Linki utiliidi

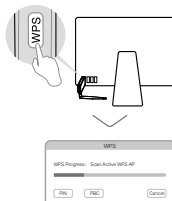
- Klõpsake  (TP-Linki utiliit) menüüribal.
- Valige oma Wi-Fi võrk, ja kui küsitakse, sisestage parool.



Võimalus 2: Läbi Wi-Fi Protected Setupi (WPS)

(Kui teie adapteril on WPS-nupp)

- Vajutage ruuteri WPS-nuppu.
- Kahe minuti jooksul vajutage WPS-nupule ja hoidke see all, kuni kuvatakse WPS-i kulgemise aken.



EU declaration of conformity

English

TP-Link hereby declares that the device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of directives 2014/53/EU, 2011/65/EU and (EU)2015/863.

The original EU Declaration of Conformity may be found at <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Български

TP-Link декларира, че това устройство е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими разпоредби на Директиви 2014/53/ЕС, 2011/65/ЕС и (ЕС)2015/863.

Оригиналната ЕС Декларация за съответствие, може да се намери на <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Čeština

TP-Link tímto prohlašuje, že toto zařízení je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnic 2014/53/EU, 2011/65/EU a (EU)2015/863.

Originál EU prohlášení o shodě lze nalézt na <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Latviešu

TP-Link ar šo paziņo, ka šī ierīce atbilst direktīvu 2014/53/ES, 2011/65/ES un (ES)2015/863svarīgākajām prasībām un citiem saistītajiem nosacījumiem.

Oriģinālo ES atbilstības deklarāciju var atrast vietnē <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Lietuvių

„TP-Link“ pareiškia, kad šis prietaisas atitinka esminius direktyvų 2014/53/ES, 2011/65/ES ir (ES) 2015/863 reikalavimus ir kitas susijusias nuostatas.

Originali ES atitikties deklaracija pateikiama adresu <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Magyar

A TP-Link ezúton kijelenti, hogy ez a berendezés az alapvető követelményekkel és más, az idevonatkozó (EU)2015/863, 2014/53/EU és a 2011/65/EU irányelvek rendelkezéseivel összhangban van.

Az eredeti EU megfeleléségi nyilatkozat megtalálható a <https://www.tp-link.com/en/support/ce/> oldalon.

Polski

TP-Link deklaruje, że niniejsze urządzenie spełnia wszelkie stosowne wymagania oraz jest zgodne z postanowieniami dyrektyw 2014/53/UE, 2011/65/UE i (UE)2015/863.

Pełna deklaracja zgodności UE znajduje się na stronie <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Română

TP-Link declară prin prezenta că acest echipament este în conformitate cu cerințele esențiale și alte prevederi relevante ale directivelor 2014/53/UE, 2011/65/UE și (UE)2015/863.

Declarația de conformitate UE originală poate fi găsită la adresa <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Slovenščina

TP-Link izjavlja, da je naprava v skladu z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami direktiv 2014/53/EU, 2011/65/EU in (EU)2015/863.

Izvirna izjava EU o skladnosti je na voljo na naslovu <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>.

Slovenčina

TP-Link týmto vyhlasuje, že toto zariadenie je v zhode so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smerníc 2014/53/EÚ, 2011/65/EÚ a (EÚ)2015/863.

Originál EU vyhlásenia o zhode možno nájsť na <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Hrvatski

Tvrtka TP-Link ovime izjavljuje da je uređaj u sukladnosti s temeljnim zahtjevima i ostalim relevantnim odredbama direktiva 2014/53/EU, 2011/65/EU i (EU)2015/863.

Izvorna EU izjava o sukladnosti može se pronaći na adresi <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Українська мова

Цим TP-Link заявляє, що даний пристрій відповідає основним та іншим відповідним вимогам директив 2014/53/EU, 2011/65/EU та (EU)2015/863.

Оригінал Декларації відповідності ЄС Ви можете знайти за посиланням <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Eesti

TP-Link kinnitab käesolevaga, et see seade vastab direktiivide 2014/53/EL, 2011/65/EL ja (EL)2015/863 olulistele nõuetele ja muudele asjakohastele sätetele.

ELi vastavusdeklaratsiooni originaali leiate aadressilt <https://www.tp-link.com/en/support/ce/>

Safety Information

English

- Keep the device away from water, fire, humidity or hot environments.
- Do not attempt to disassemble, repair, or modify the device. If you need service, please contact us.
- Do not use the device where wireless devices are not allowed.

- This product can be powered only by computers that comply with Power Source Class 2 (PS2) or Limited Power Source(LPS) of IEC 62368-1.

Please read and follow the above safety information when operating the device. We cannot guarantee that no accidents or damage will occur due to improper use of the device. Please use this product with care and operate at your own risk.

Български

- Пазете устройството далеч от вода, огън, влага или гореща околна среда.
- Не правете опити да разглобявате, ремонтирате или модифицирате устройството. Ако ви е нужно сервизно обслужване, моля, обърнете се към нас.
- Не използвайте устройството там, където употребата на безжични устройства не е разрешена.
- Този продукт може да се захранва само от компютри, които са съвместими с източник на захранване Клас 2 (PS2) или Ограничен източник на захранване (LPS) на IEC 62368-1.

Моля, прочетете тази информация и спазвайте мерките за безопасност, когато работите с устройството. Ние не можем да гарантираме, че няма да настъпят аварии или повреди в следствие на неправилно използване на устройството. Моля, използвайте продукта внимателно и на своя отговорност.

Čeština

- Nevystavujte zařízení vodě, ohni, vlhkosti nebo horkému prostředí.
- Nepokoušejte se zařízení rozebrat, opravovat nebo modifikovat. Potřebujete-li servis, kontaktuje nás.
- Nepoužívejte zařízení v místech, kde je zakázáno používat bezdrátová zařízení.
- Tento produkt lze napájet pouze z počítačů, které vyhovují Power Source Class 2 (PS2) nebo Limited Power Source (LPS) podle IEC 62368-1.

Prosíme, čtěte a postupujte podle bezpečnostních informací uvedených nahoře během používání zařízení. Nemůžeme zaručit absenci nehod nebo poškození při nesprávném užívání zařízení. Prosíme, používejte toto zařízení opatrně a na vlastní nebezpečí.

Hrvatski

- Držite uređaj dalje od vode, vatre, vlage i vruće okoline.
- Nemojte pokušavati rastaviti, popravljati ili mijenjati uređaj. Ako vam je potrebna usluga, obratite nam se.
- Nemojte upotrebljavati uređaj na mjestima na kojima bežični uređaji nisu dozvoljeni.
- Ovaj proizvod mogu napajati samo računala koja su u skladu s klasom izvora napajanja 2 (PS2) ili ograničenim izvorom napajanja (LPS) prema IEC 62368-1.

Kada upotrebljavate uređaj, pročitajte i slijedite prethodno navedene sigurnosne napomene. Ne jamčimo da neće doći do nesreća ili oštećenja zbog nepravilne uporabe uređaja. Rukujte pažljivo ovim uređajem i upotrebljavajte ga na vlastitu odgovornost.

Қазақша

- Жабдықты судан, оттан, ылғалдықтан және ыстық ортадан аулақ ұстаңыз.
 - Жабдықты бөлшектеуге, жөндеуге, немесе түрлендіруге талпынбаңыз. Қызмет көрсеті керек болған жағдайда, бізбен хабарласыңыз.
 - Сымсыз жабдықтарды қолдануға болмайтын жерде жабдықты қолданбаңыз.
 - Бұл өнімді тек IEC 62368-1 қуат көзі 2-сыныпқа (PS2) немесе шектеулі қуат көзіне (LPS) сәйкес келетін компьютерлер ғана қуаттай алады.
- Өтініш, жабдықты қолданғанда жоғары көрсетілген қауіпсіздік мәліметті оқып және еріңіз. Біз жабдықты лайықсыз қолданылса оқиға немесе зақымдану болмайтынына кепіл бере алмаймыз. Өтініш, осы жабдықты байқап қолданыңыз, немесе өз қатеріңізбен қолданасыз.

Latviešu

- Ierīci nedrīkst pakļaut ūdens, uguns, mitruma vai karstas vides ietekmei.
 - Nemēģiniet izjaukt, remontēt vai pārveidot ierīci. Ja jums nepieciešams atbalsts, lūdzu sazinieties ar mums.
 - Nelietojiet ierīci vietās, kur bezvadu ierīču lietošana ir aizliegta.
 - Šo izstrādājumu var pievienot tikai tiem datoriem, kas atbilst IEC 62368-1 2. klases barošanas avota (PS2) vai ierobežota barošanas avota prasībām (LPS).
- Lietojot ierīci, lūdzu, izlasiet un ņemiet vērā iepriekš aprakstītās instrukcijas. Mēs nevaram garantēt aizsardzību pret traumām vai bojājumiem ierīces nepareizas lietošanas gadījumā. Lūdzu, lietojiet ierīci rūpīgi un esiet gatavi uzņemties atbildību par savu rīcību.

Lietuvių

- Laikykite įrenginį kuo toliau nuo vandens, ugnies, drėgmės ir karštų paviršių.
 - Neardykite, netaisykite ir nedarykite jokių pakeitimų įrenginyje. Iškilus techninėms problemoms, susisieki su mūsų įmone.
 - Nenaudokite įrenginio tose vietose, kur belaidžiai prietaisai yra uždrausti.
 - Šį gaminį galima prijungti tik prie kompiuterių, atitinkančių IEC 62368-1 standarto 2 maitinimo šaltinio klasės (PS2) arba riboto maitinimo šaltinio reikalavimus.
- Susipažinkite su atsargumo priemonėmis ir jų laikykitės naudodami šį prietaisą. Mes negalime garantuoti, kad netinkamai naudojamas prietaisas nesuges. Gaminį naudokite atsargiai ir savo pačių rizika.

Magyar

- Tartsa távol a készüléket víztől, tűztől, nedvességtől vagy forró környezettől!
- Ne kísérelje meg szétszedni, megjavítani, vagy módosítani az eszközt. Ha segítségre van szüksége, kérjük forduljon hozzánk.

- Ne használja a készüléket olyan helyen, ahol az nem engedélyezett!
 - Ezt a terméket csak olyan számítógépek táplálhatják meg, amelyek megfelelnek az IEC 62368-1 szabvány 2. osztályú áramforrásának (PS2) vagy korlátozott áramforrásnak (LPS).
- Kérjük, olvassa el, és kövesse a fenti biztonsági információkat a készülék használata során. Az előírások be nem tartása, és a fentiekől eltérő használat balesetet vagy károsodást okozhatnak, amiért nem vállalunk felelősséget. Kérjük, kellő vigyázatossággal és saját felelősségére használja a készüléket.

Polski

- Trzymaj urządzenie z dala od wody, ognia, wilgoci i wysokich temperatur.
- Nie demontuj, nie naprawiaj ani nie wprowadzaj jakichkolwiek zmian w urządzeniu samodzielnie. W razie problemów technicznych skontaktuj się z naszą firmą.
- Nie korzystaj z urządzenia w miejscach, w których urządzenia bezprzewodowe są zabronione.
- Ten produkt może być zasilany tylko przez komputery, które są zgodne z Power Source Class 2 (PS2) lub Limited Power Source (LPS) zgodnie z normą IEC 62368-1.

Zapoznaj się z powyższymi środkami ostrożności i zastosuj się do nich, gdy korzystasz z urządzenia. Nie możemy zagwarantować, że produkt nie ulegnie uszkodzeniu w wyniku nieprawidłowego użytkowania. Korzystaj z urządzenia z rozważą i na własną odpowiedzialność.

Русский язык

Для безопасной работы устройств их необходимо устанавливать и использовать в строгом соответствии с поставляемой в комплекте инструкцией и общепринятыми правилами техники безопасности.

Ознакомьтесь со всеми предупреждениями, указанными на маркировке устройства, в инструкциях по эксплуатации, а также в гарантийном талоне, чтобы избежать неправильного использования, которое может привести к поломке устройства, а также во избежание поражения электрическим током.

Компания-изготовитель оставляет за собой право изменять настоящий документ без предварительного уведомления.

Сведения об ограничениях в использовании с учетом предназначения для работы в жилых, коммерческих и производственных зонах.

Оборудование предназначено для использования в жилых, коммерческих и производственных зонах без воздействия опасных и вредных производственных факторов.

Правила и условия монтажа технического средства, его подключения к электрической сети и другим техническим средствам, пуска, регулирования и введения в эксплуатацию.

Устройство должно устанавливаться и эксплуатироваться согласно инструкциям, описанным в руководстве по установке и эксплуатации оборудования.

Правила и условия хранения, перевозки, реализации и утилизации.

Влажность воздуха при эксплуатации: 10%-90%, без образования конденсата.

Влажность воздуха при хранении: 5%-90%, без образования конденсата.

Рабочая температура: 0°C~40°C

Допустимая температура для оборудования, используемого вне помещения, если предусмотрено параметрами оборудования: -30°C~70°C

Температура хранения: -40°C~70°C

Оборудование должно храниться в помещении в заводской упаковке.

Транспортировка оборудования должна производиться в заводской упаковке в крытых транспортных средствах любым видом транспорта.

Во избежание нанесения вреда окружающей среде необходимо отделять устройство от обычных отходов и утилизировать его наиболее безопасным способом — например, сдавать в специальные пункты утилизации. Изучите информацию о процедуре передачи оборудования на утилизацию в вашем регионе.

Информация о мерах, которые следует предпринять при обнаружении неисправности технического средства.

В случае обнаружения неисправности устройства необходимо обратиться к Продавцу, у которого был приобретен Товар. Товар должен быть возвращен Продавцу в полной комплектации и в оригинальной упаковке.

При необходимости ремонта товара по гарантии вы можете обратиться в авторизованные сервисные центры компании TP-Link.

Română

- Feriți echipamentul de apă, foc, umiditate și de temperaturi înalte.
- Nu încercați să dezamblați, repara sau modifica dispozitivul. Dacă ai nevoie de asistență, te rugăm să ne contactezi.
- Nu utilizați echipamentul în locații în care dispozitivele wireless nu sunt permise.
- Acest produs poate fi alimentat doar de computerele ce aderă la standardele Power Source Class 2 (PS2) sau Limited Power Source(LPS) din IEC 62368-1.

Vă rugăm să citiți și să respectați instrucțiunile de siguranță de mai sus în timpul utilizării echipamentului. Nu putem garanta că nu vor surveni accidente sau pagube din cauza utilizării necorespunzătoare a echipamentului. Vă rugăm să folosiți acest produs cu grijă și să îl utilizați pe propriul risc.

Slovenčina

- Zariadenie udržiujte v bezpečnej vzdialenosti od vody, ohňa, vlhkosti alebo horúceho prostredia.
- Kamery sa nepokúšajte rozoberať, opravovať ani upravovať. Ak potrebujete servis, obráťte sa na nás.
- Zariadenie nepoužívajte tam, kde používanie bezdrôtových zariadení nie je povolené.
- Tento produkt je možné napájať iba z počítačov, ktoré vyhovujú Power Source Class 2 (PS2) alebo Limited Power Source (LPS) podľa IEC 62368-1.

Pri používaní zariadenia dodržujte vyššie uvedené pokyny. V prípade nesprávneho používania zariadenia nemôžeme zaručiť, že nedôjde k zraneniu lebo sa zariadenie nepoškodí. S týmto výrobkom zaobchádzajte opatrne a používate ho na svoje vlastné nebezpečie.

Slovenščina

- Naprava naj se nahaja izven dosega vode, ognja, vlage oziroma vročih pogojev.
- Ne poskušajte razstaviti, popraviti ali spremeniti naprave. Če potrebujete popravilo, nas kontaktirajte.
- Naprave ne uporabljajte tam, kjer ni dovoljeno uporabljati brezžičnih naprav.
- Ta izdelek lahko napajajo samo računalniki, ki so v skladu z razredom vira energije 2 (PS2) ali omejenim virom energije (LPS) standarda IEC 62368-1.

Pri uporabi naprave si preberite in upoštevajte zgornja varnostna navodila. Ne moremo jamčiti, da zaradi nepravilne uporabe naprave ne bo prišlo do nesreč ali poškodb. To napravo uporabljajte pazljivo in na svojo lastno odgovornost.

Srpski jezik/Српски језик

- Nemojte držati uređaj u blizini vode, vatre, vlažnog ili vrućeg prostora.
- Ne pokušavajte rastavljati, popravljati ili modifikovati uređaj. Ako vam treba servisna usluga, kontaktirajte nas.
- Nemojte koristiti uređaj na mestima gde nije dozvoljena upotreba bežičnih uređaja.
- Ovaj proizvod, mogu da napajaju samo računari, koji su u skladu sa klasom izvora napajanja 2 (PS2) ili ograničenim izvorom napajanja (LPS) prema IEC 62368-1.

Molimo vas da pročitate i pridržavate se gore navedenih bezbednosnih informacija kada koristite uređaj. U slučaju nepravilne upotrebe uređaja, može doći do nezgoda ili štete. Molimo vas da pažljivo koristite ovaj uređaj i da rukujete njime na sopstvenu odgovornost.

Українська мова

- Не допускайте перебування пристрою біля води, вогню, вологого середовища чи середовища з високими температурами.
- Не намагайтеся розбирати, ремонтувати або модифікувати пристрій. Якщо вам потрібен сервіс, будь ласка, зв'яжіться з нами.
- Не використовуйте пристрій, там де заборонено використання безпроводних пристроїв.
- Цей продукт може живитися лише від комп'ютерів, які відповідають вимогам джерела живлення класу 2 (PS2) або обмеженого джерела живлення (LPS) IEC 62368-1.

Будь ласка, уважно прочитайте та дотримуйтесь вищевказаної інформації з техніки безпеки, при користуванні пристроєм. Ми не можемо гарантувати, що неналежне чи неправильне використання пристрою не спричинить нещасних випадків, чи отримання будь-яких пошкоджень. Будь ласка, використовуйте даний пристрій з обережністю, та приймаючи ризики пов'язані з його використанням.

Eesti

- Hoidke seadet veest, tulest, niiskusest või kuumast keskkonnast eemal.
- Ära ürita seadet lahti võtta, parandada ega muuta. Kui seade vajab hooldust, võta meiega ühendust.
- Ärge kasutage seadet kohtades, kus mobiilseadmed pole lubatud.
- Selle toote toiteallikaks tohib kasutada ainult arvuteid, mis ühilduvad vastavalt standardile IEC 62368-1 toiteallika klassiga 2 (PS2) või piiratud toiteallikaga (LPS).

Seadme kasutamiseks lugege läbi ja järgige ülaltoodud ohutusala teavet. Me ei saa garanteerida, et seadme valesti kasutamine ei põhjusta õnnetusi ega kahjustusi. Kasutage seda toodet hoolikalt ja omal vastutusel.